



BIBLIOTHÈQUE du PARLEMENT

LIBRARY of PARLIAMENT

## COMMERCE ET INVESTISSEMENT



### ***Canada-Italie***

Publication n° 2012-72-F  
Le 24 juillet 2012

**Alexandre Gauthier**

Division des affaires internationales, du commerce et des finances  
Service d'information et de recherche parlementaires

**Canada-Italie**  
**(Série commerce et investissement)**

La présente publication est aussi affichée en versions HTML et PDF sur IntraParl  
(l'intranet parlementaire) et sur le site Web du Parlement du Canada.

*This publication is also available in English.*

La série de publications de la Bibliothèque du Parlement sur le **commerce et l'investissement** est une source de renseignements sur les rapports que le Canada entretient à ce chapitre avec divers pays, notamment en ce qui concerne les échanges bilatéraux de marchandises, de services et d'investissements à l'étranger. Ces publications sont préparées par le Service d'information et de recherche parlementaires de la Bibliothèque, qui effectue des recherches et fournit des informations et des analyses aux parlementaires ainsi qu'aux comités du Sénat et de la Chambre des communes et aux associations parlementaires.

## TABLE DES MATIÈRES

COMMERCE DE MARCHANDISES .....	1
PRODUITS .....	2
SERVICES ET INVESTISSEMENT .....	3

## Commerce de marchandises

En 2011, le commerce de marchandises entre le Canada et l'Italie a totalisé 7,1 milliards de dollars, soit 2 milliards de dollars d'exportations canadiennes vers l'Italie et 5,1 milliards de dollars d'importations en provenance de ce pays.

De 2010 à 2011, la valeur des exportations canadiennes vers l'Italie a augmenté de 2,8 %, et celle des importations canadiennes en provenance de ce pays s'est accrue de 9,5 %.

À l'échelle mondiale, l'Italie a été, en 2011, la 15<sup>e</sup> destination en importance des exportations du Canada, ainsi que la 10<sup>e</sup> source de ses importations.

De 2006 à 2011, en moyenne, la valeur des exportations canadiennes a augmenté de 0,9 % par an pour ce qui est de l'Italie, alors qu'elle a augmenté de 0,3 % mondialement. La valeur des exportations du Canada vers l'Italie par rapport à la valeur de ses exportations totales était la même en 2011 qu'en 2006, soit 0,4 %.

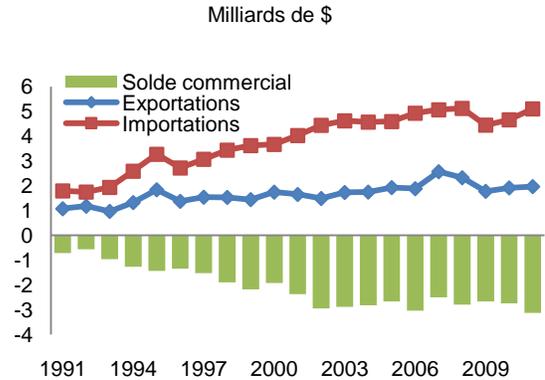
De 2006 à 2011, en moyenne, la valeur des importations canadiennes a augmenté de 0,7 % par an pour ce qui est de l'Italie, alors qu'elle a augmenté de 2,4 % mondialement. La valeur des importations du Canada en provenance de l'Italie a reculé par rapport à la valeur de ses importations totales, passant de 1,2 % à 1,1 % au cours de la période.

À l'échelle provinciale et territoriale, la Colombie-Britannique et le Québec ont contribué pour 50,1 % de la valeur des exportations canadiennes vers l'Italie en 2011, leurs exportations étant évaluées à 518,2 millions et 469,3 millions de dollars respectivement.

De 2006 à 2011, les provinces ou territoires dont les exportations vers l'Italie ont augmenté le plus rapidement ont été Terre-Neuve-et-Labrador, le Nouveau-Brunswick et le Manitoba. Leurs taux de croissance annuels moyens ont été de 55,1 %, 29,8 % et 23,1 % respectivement.

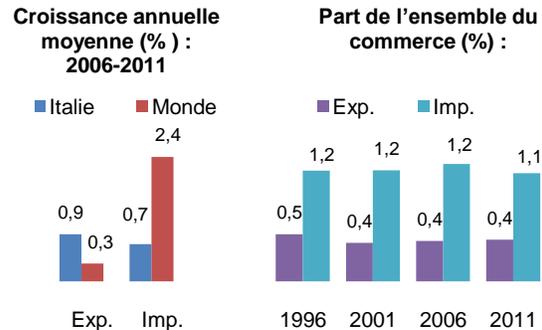
### Figure 1

#### Commerce de marchandises



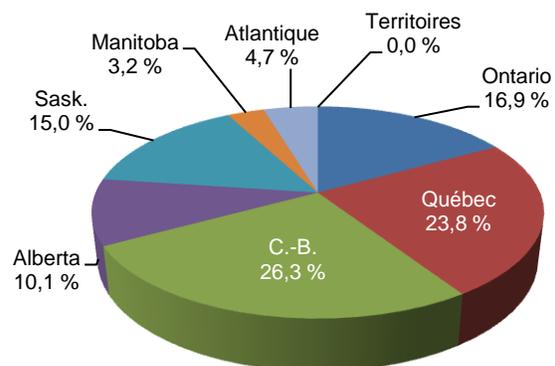
### Figure 2

#### Importance pour le Canada



### Figure 3

#### Exportations par province/territoire – 2011



Figures préparées à partir des chiffres annuels pour 2011 publiés par Statistique Canada au printemps 2012. Les données sur le commerce des marchandises sont basées sur les déclarations en douane; celles sur le commerce des services et l'investissement direct à l'étranger, sur la balance des paiements.

## Produits

En 2011, les produits manufacturés ont représenté 58,7 % de la valeur des exportations du Canada vers l'Italie, et les matières premières, les 41,3 % restants. Cette répartition a changé passablement par rapport à 2006, année où ces chiffres étaient de 78,1 % et 21,9 % respectivement.

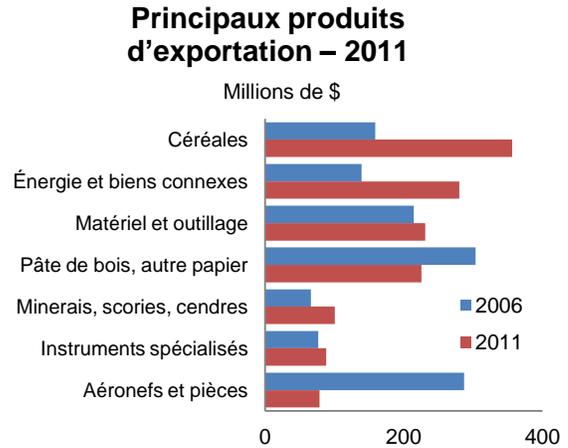
En 2011, le blé, le charbon et la pâte de bois ont été les exportations canadiennes vers l'Italie qui avaient la plus grande valeur : ensemble, ils ont représenté 41,1 % de la valeur des exportations canadiennes vers ce pays. De 2006 à 2011, la valeur des exportations de blé et de charbon vers l'Italie a augmenté, passant de 208,6 millions et 105,4 millions, à 351,5 millions et 273,9 millions de dollars respectivement, tandis que celle des exportations de pâte de bois a reculé, passant de 254,9 millions à 183,6 millions de dollars.

En 2011, les produits manufacturés ont représenté 99,4 % de la valeur des importations canadiennes en provenance de l'Italie et les matières premières, le 0,6 % restant. Cette répartition était similaire à celle de 2006, année où ces chiffres étaient de 98,8 % et 1,2 % respectivement.

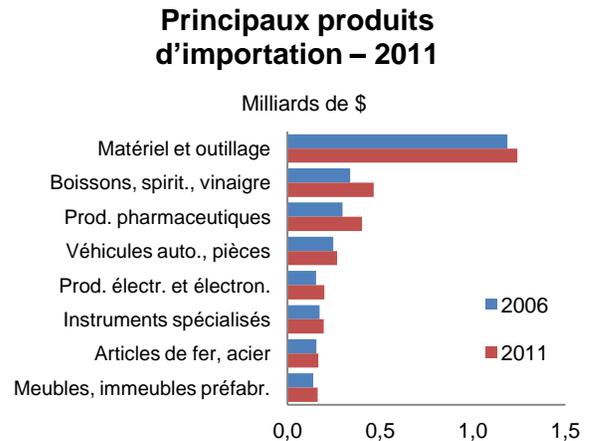
En 2011, le vin et les produits pharmaceutiques ont été les importations canadiennes en provenance de l'Italie qui avaient la plus grande valeur : ensemble, ils ont représenté 14,4 % de la valeur des importations en provenance de ce pays. De 2006 à 2011, la valeur des importations de vin et de produits pharmaceutiques en provenance de l'Italie a augmenté, passant de 301,6 millions et 194,7 millions, à 380,4 millions et 355,8 millions de dollars respectivement.

En 2011, le Canada a enregistré un excédent commercial avec l'Italie dans les catégories des produits forestiers et des métaux, des mines et de l'énergie, et il a enregistré un déficit commercial dans toutes les autres catégories de produits.

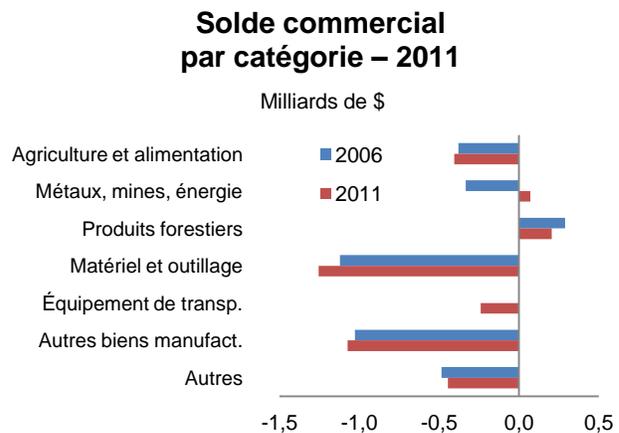
### Figure 4



### Figure 5



### Figure 6



Figures préparées à partir des chiffres annuels pour 2011 publiés par Statistique Canada au printemps 2012. Les données sur le commerce des marchandises sont basées sur les déclarations en douane; celles sur le commerce des services et l'investissement direct à l'étranger, sur la balance des paiements.

## Services et investissement

En 2009, l'année la plus récente pour laquelle les données sont disponibles, le commerce des services entre le Canada et l'Italie a totalisé 1,2 milliard de dollars, soit 423 millions de dollars d'exportations canadiennes vers l'Italie et 817 millions de dollars d'importations en provenance de ce pays.

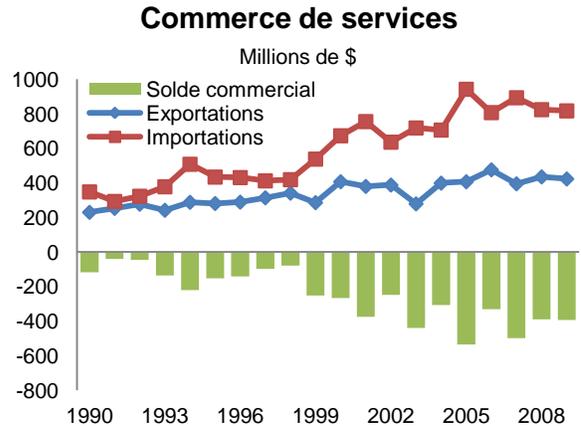
De 2008 à 2009, la valeur des exportations de services du Canada vers l'Italie a baissé de 2,8 %, alors que celle des importations de services en provenance de ce pays a reculé de 0,8 %.

En 2009, le déficit commercial du Canada avec l'Italie en matière de services était attribuable aux services de voyage. À ce chapitre, le Canada a importé pour 524 millions de dollars de services, tandis qu'il en a exporté pour 115 millions de dollars. Le Canada a enregistré des excédents commerciaux relativement modestes avec l'Italie dans chacune des deux autres catégories de services.

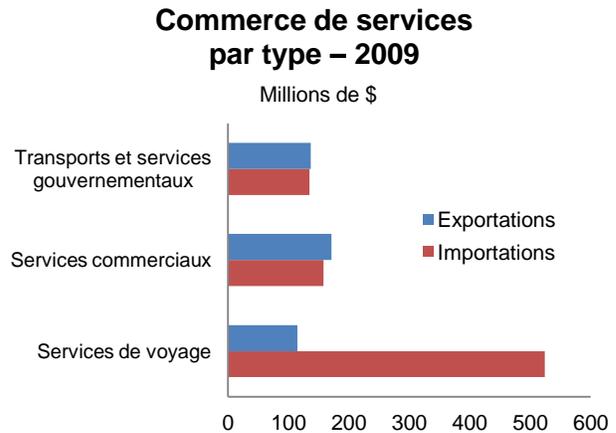
En 2011, l'investissement direct du Canada en Italie a totalisé 523 millions de dollars, une hausse de 20,5 % par rapport à 2010, ce qui faisait de ce pays la 42<sup>e</sup> destination en importance de l'investissement étranger du Canada.

En 2011, l'investissement direct de l'Italie au Canada a totalisé 1,7 milliard de dollars, une hausse de 37,8 % par rapport à 2010, ce qui faisait de ce pays la 20<sup>e</sup> source en importance d'investissement étranger au Canada.

### Figure 7

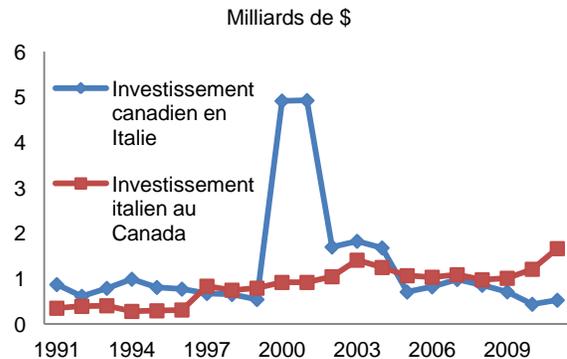


### Figure 8



### Figure 9

## Investissement direct à l'étranger



Figures préparées à partir des chiffres annuels pour 2011 publiés par Statistique Canada au printemps 2012. Les données sur le commerce des marchandises sont basées sur les déclarations en douane; celles sur le commerce des services et l'investissement direct à l'étranger, sur la balance des paiements.